

2023-4473

2024-04-24

La présente étiquette a été modifiée conformément à la décision de réévaluation concernant la capsaïcine et autres capsaïcinoïdes RVD2023-10. Bien qu'on invite les utilisateurs à suivre l'étiquette modifiée dès maintenant, l'étiquette préalablement approuvée est valide jusqu'au 03/30/2025, conformément à la période d'abandon graduel établie dans le RVD2023-10. Il est possible d'obtenir cette étiquette préalablement approuvée sur demande en envoyant un courriel à hc.pmra.info-arla.sc@canada.ca. Veuillez indiquer dans votre courriel le nom et le numéro d'homologation du produit dont vous demandez l'étiquette.

2023-4473
2024-04-24

UDAP CHASSE-OURS AU POIVRE DE CAYENNE

Produit sous pression

USAGE RESTREINT

Principe Actif :

Capsaïcine 0,75%
Autres Capsaicinoïdes.....0,64%

AVANT D'APPORTER CE PRODUIT DANS UN ENVIRONNEMENT OÙ IL Y A UN
RISQUE DE RENCONTRER DES OURS AGRESSIFS, LIRE ATTENTIVEMENT
L'ÉTIQUETTE.POUR USAGE EXTÉRIEUR SEULEMENT

GARDER HORS DE LA PORTÉE DES ENFANTS

No D' HOMOLOGATION _____ LOI SUR LES PRODUITS ANTIPARASITAIRES

ATTENTION

[Insert Triangular Explosive Symbol]

RISQUE D'EXPLOSION

IRRITANT POUR LES YEUX ET LA PEAU

UDAP Industries Inc.

PO Box 4872

Butte, MT 59702

406-494-9292

Contenu net : 225g / 260g / 380g

AVIS À L'UTILISATEUR : Ce produit antiparasitaire doit être employé strictement selon le mode d'emploi qui figure sur la présente étiquette. L'emploi non conforme à ce mode d'emploi constitue une infraction à la Loi sur les produits antiparasitaires.

NATURE DE LA RESTRICTION : Ce produit ne peut être utilisé que par des clients autorisés pour lesquels le vendeur tient un registre de ventes comprenant le nom et l'adresse de l'acheteur, le montant de la vente et un Avis à l'acheteur dûment signé.

USAGE RESTREINT : Le Chasse-ours au poivre de cayenne UDAP est conçu pour l'utilisation en pleine nature, en vue d'aider les personnes confrontées à des ours agressifs à se défendre. Ce produit ne doit être pulvérisé qu'en direction de la face d'un ours agressif. Il ne doit pas être utilisé contre des animaux domestiques ou des humains.

MODE D'EMPLOI : . La capsaïcine en aérosol/en vaporisateur s'est avérée efficace pour repousser les ours agressifs uniquement lorsque le jet est dirigé directement dans les yeux ou sur le museau de l'animal. Ce produit ne doit être utilisé que pour dissuader les ours agressifs d'attaquer les humains. NE PAS chercher à rencontrer un ours. Il n'y a aucune méthode sûre pour contrer l'attaque d'un ours agressif : chaque cas est unique. Ce produit est un

2023-4473

2024-04-24

répulsif contre les attaques d'ours qui peut protéger les utilisateurs dans certaines confrontations inattendues avec ces animaux, mais il peut ne pas être efficace dans toutes les situations ou ne pas prévenir toutes les blessures. Il est conseillé de suivre à la lettre les recommandations de sécurité des professionnels de la faune. N'utiliser ce produit qu'en dernier recours. Les produits répulsifs sous pression contre les ours à base de capsaïcine ne les repousseront pas des surfaces ou des objets traités. Ne pas pulvériser ce produit sur des objets (p. ex., tentes, vêtements) ou des surfaces. NE PAS utiliser ce produit contre des personnes ou des animaux non visés. AVANT D'APPORTER CE PRODUIT DANS UN ENVIRONNEMENT OÙ IL Y A UN RISQUE DE RENCONTRER DES OURS AGRESSIFS, LIRE ATTENTIVEMENT L'ÉTIQUETTE En cas de menace d'attaque par un ours, glisser l'index dans le trou de la poignée. Placer le pouce devant le levier de sécurité et retirer celui-ci en le soulevant. Diriger l'éjecteur directement vers la face de l'ours. Appuyer sur le poussoir de commande pour propulser un jet jusqu'à une distance maximale de douze mètres. Le jet pulvérisé est plus efficace à courte distance. Éviter de pulvériser contre le vent. S'éloigner pour éviter d'être exposé au produit. Remettre le levier de sécurité en place après l'utilisation. AVANT D'APPORTER CE PRODUIT DANS UN ENVIRONNEMENT OÙ IL Y A UN RISQUE DE RENCONTRER DES OURS AGRESSIFS, LIRE ATTENTIVEMENT L'ÉTIQUETTE

MISES EN GARDE : GARDER HORS DE LA PORTÉE DES ENFANTS. POUR USAGE EXTÉRIEUR SEULEMENT. NE JAMAIS appliquer ce produit au-dessus d'un plan d'eau. La capsaïcine en aérosol s'est révélée efficace pour repousser les ours uniquement lorsque le jet est dirigé directement dans les yeux ou sur le museau de l'ours. Ce produit ne doit être utilisé qu'en dernier recours. Il n'existe aucune méthode de défense garantie face à un ours, chaque cas étant différent. Il est conseillé de suivre à la lettre les recommandations de sécurité des professionnels de la faune. Une irritation grave des yeux, du nez, des voies respiratoires et de la peau peut se produire. Utiliser à l'extérieur seulement. Les personnes qui souffrent de troubles respiratoires ou qui portent des lentilles cornéennes ne devraient pas utiliser ce produit. Éviter le contact avec la peau, les yeux et les vêtements; éviter d'inhaler le brouillard de pulvérisation. Se laver les mains avant de se toucher les yeux ou le visage ou d'aller aux toilettes. PENDANT LE TRANSPORT, NE PAS RANGER CE PRODUIT DANS LA CABINE DES PASSAGERS. Communiquer avec le transporteur aérien au sujet du transport par avion. Contenu sous pression. Le contenant peut exploser s'il est chauffé. Ne pas le placer dans de l'eau chaude ni près des radiateurs, cuisinières ou autres sources de chaleur. Ne pas le laisser dans un véhicule exposé à la chaleur. Par mesure de sécurité et pour en optimiser l'efficacité, ne pas entreposer ce produit à des températures supérieures à 50 °C ou inférieures à -15 °C. Ne pas perforer le contenant. NE PAS INCINÉRER CE CONTENANT. L'utilisation de ce produit à toute fin autre que l'autodéfense en cas d'attaque par un ours constitue un acte criminel. Ce produit doit être utilisé seulement pour pulvérisation sur le visage d'un ours agressif et ne doit pas être utilisé sur des animaux domestiques ni sur des êtres humains. Les produits répulsifs sous pression contre les ours à base de capsaïcine ne les repousseront pas des surfaces ou des objets traités. Ne pas pulvériser ce produit sur des objets (p. ex. tentes, vêtements) ou des surfaces.

PREMIERS SOINS

En cas d'ingestion: Appeler un centre anti-poison ou un médecin immédiatement pour obtenir des conseils sur le traitement. Ne pas faire vomir à moins d'avoir reçu le conseil de procéder ainsi par le centre anti-poison ou le médecin. Ne donner aucun liquide à la personne empoisonnée. Ne rien administrer par la bouche à une personne inconsciente.

En cas de contact avec la peau ou les vêtements: Enlever tous les vêtements contaminés. Rincer immédiatement la peau à grande eau pendant 15 à 20 minutes. Appeler un centre anti-poison ou un médecin pour obtenir des conseils sur le traitement.

En cas d'inhalation: Déplacer la personne vers une source d'air frais. Si la personne ne respire pas, appeler le 911 ou une ambulance, puis pratiquer la respiration artificielle, de préférence le bouche-à-bouche, si possible. Appeler un centre anti-poison ou un médecin pour obtenir des conseils sur le traitement.

2023-4473

2024-04-24

En cas de contact avec les yeux: Garder les paupières écartées et rincer doucement et lentement avec de l'eau pendant 15 à 20 minutes. Le cas échéant, retirer les lentilles cornéennes au bout de 5 minutes et continuer de rincer l'oeil. Appeler un centre anti-poison ou un médecin pour obtenir des conseils sur le traitement.

Emporter le contenant, l'étiquette ou prendre note du nom du produit et de son numéro d'homologation lorsqu'on cherche à obtenir une aide médicale.

RENSEIGNEMENTS TOXICOLOGIQUES: Administrer un traitement symptomatique.

ÉLIMINATION : Une fois le contenant vide, appuyer sur le poussoir de commande pour libérer toute la pression. Éliminer le contenant conformément à la réglementation provinciale. Pour tout renseignement concernant l'élimination des produits non utilisés ou dont on veut se départir, s'adresser au fabricant ou à l'organisme de réglementation provincial. S'adresser également à eux en cas de déversement ainsi que pour le nettoyage des déversements.

www.udap.com/canadaproduct.htm

UDAP Industries Inc. - Box 4872 - Butte, MT USA 59702